

Anlage 7

Bilag 7

(zu § 10 Abs. 1)

(til § 10, afsn. 1)

Informationen zur Lebensmittelsicherheit nach Anhang II Abschnitt III Nr. 1 in Verbindung mit Nr. 3 und 4 Buchstabe b Satz 2 der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 für Tiere, die in einen Schlachthof verbracht wurden oder verbracht werden sollen

Information om levnedsmiddelsikkerhed efter bilag II, afsnit III, nr. 1 i forbindelse med nr. 3 og 4, bogstav b, sætning 2 i forordning (EF) nr. 853/2004- omhandlende dyr der blev transporteret til et slagteri eller skal transporteres til et sådant.

I. Betriebsidentifikation und Angaben zu den Tieren:

I. Bedriftsidentifikation og oplysninger om dyrene:

Name/Navn: _____	Betriebskennnummer /
Registriernummer des Betriebes nach ViehVerkehrsVO /Bedriftsnummer /	registreringsnummeret på bedriften efter dyretransportforordningen:
Anschrift/ Adresse: _____	

Tel./Tlf.: _____	Kennzeichnung der Tiere laut

Lieferschein /Mærkning af dyrene ifølge følgesedlen:

Fax: _____ Tierpass/Dyrepas: _____

Tierart/Dyreart: Schwein/Svin Rind/Kvæg
 Pferd/Hest Schaf/Få Ziege/Ged
 Geflügel/Fjerkræ *) Hasentiere/Haretyr *

Farmwild/Farmet vildt *: _____

Anzahl der zu schlachtenden Tiere/Antallet af dyr, der skal slagtes: _____

II. Standarderklärung/Standarderklæring

Der Lebensmittelunternehmer, der für den Herkunftsbetrieb der oben genannten Tiere verantwortlich ist, erklært følgende:

Levnedsmiddelproducenten, der er ansvarlig for ovenfor nævnte dyrs oprindelsesbedrift, erklærer følgende:

*)))
*)))
Angabe der Tierart/Oplysning om arten af dyr

1. Über den Tiergesundheitsstatus des Herkunftsbetriebes, den Gesundheitsstatus der Tiere und zu Produktionsdaten, die das Auftreten einer Krankheit anzeigen könnten, liegen keine relevanten Informationen vor. Dem Herkunftsbetrieb sind keine relevanten Informationen über frühere Schlachtier- und Fleischuntersuchungen bekannt.
1. Der foreligger ingen relevante informationer om status på dyresundheden hos oprindelsesbedriften, dyrenes sundhedsstatus og om produktdata, der kunne indikere optræden af en sygdom. Oprindelsesbedriften er ikke bekendt med relevante informationer om tidligere undersøgelser af slagtedyrløse og kød
2. Es liegen keine Anzeichen für das Auftreten von Krankheiten vor, die die Sicherheit des Fleisches beeinträchtigen könnten.
2. Der foreligger ingen tegn på optræden af sygdomme, der kunne indskrænke sikkerheden for kødet.
3. Im Zeitraum von 7 Tagen vor Verbringung der Tiere zur Schlachtung bestanden keine Wartezeiten für verabreichte Tierarzneimittel und wurden keine sonstigen Behandlungen durchgeführt, ausgenommen _____ (z. B. Repellentien).
3. I et tidsrum på 7 dage før transport af dyrene til slagting var der ingen ventetider for givne dyremedicin og der blev ikke gennemført yderligere behandlinger, undtaget _____ (f.eks. repellenter).
4. Es liegen keine Ergebnisse von Probenanalysen vor, die für den Schutz der öffentlichen Gesundheit von Bedeutung sind, ausgenommen _____ (z. B. Salmonellenstatus).
4. Der foreligger ingen resultater af prøveanalyser, der er af betydning for beskyttelsen af den offentlige sundhed, undtaget _____ (f.eks. salmonellastatus).
5. Name und Anschrift des privaten, normalerweise hinzugezogenen Tierarztes/
5. Navn og adresse på den private, sædvanligvis tilkaldte dyrlæge:

Name/Navn: _____

Anschrift/Adresse: _____

Telefon: _____ Fax: _____

(Ort/Sted) (Datum/Dato)
 (Unterschrift des Lebensmittelunternehmers/Underskrift
 (for levnedsmiddelproducenten)